

μάλιστα ἐκάστη αἵζει, καὶ διαβαῖνον ἀπό τινος δήμου προξενεῖ εἰς αὐτὸν ζημίαν διὰ τῆς νομῆς ἀσυγκρίτως μεγαλειτέραν τῶν πέντε λεπτῶν. Διὰ τοῦ τρόπου τούτου ταχέως θάλιδωμεν τοὺς ποιμένας γὰρ ζητήσωσιν οἴκοθεν τὴν σταθερὰν διαμονὴν των εἰς μέρη κατάλληλα. Πρέπει δὲ πρὸ πάντων νὰ μονιμοποιηθῶσι καὶ τὰ ὑπουργεῖα καὶ νὰ μὴ ἀλλάσσωσι διὰ ψιλού πάθημα κατὰ μήνα ἀλλὰ καὶ τὰ κατὰ καιροὺς ὑπουργεῖα πρέπει νὰ θεωρῶσι τὸν τόπον τούτον οὐχὶ ὡς ὁ κακὸς κηδεμῶν τὴν περιουσίαν τοῦ κηδεμονευομένου, ἢ ὡς ἡ κακὴ μητριὰ τὴν προαγωγὴν τοῦ προγονοῦ της ἀλλ' ὡς φιλόστοργος καὶ φρόνιμος πατήρ. Διὰ τοῦ τρόπου τούτου, ἔγγυώμεθα μὲ τὴν ζωὴν μας, καὶ μὲ πᾶν ὅ, τι ἔχομεν προσφιλέσ εἰς τὸν κόσμον τούτον, ὅτι ἡ τε ληστεία θάλιδας φθῆται ταχέως καὶ διὰ παντὸς, καὶ ἡ νέα Ἑλλὰς θάλιδη δυνηθήτηκεν καὶ αὔθις τὸν κόσμον μὲ θάματα.

---

### Περὶ τοῦ χαρακτῆρος τῶν Ἑλλήνων.

Μετὰ πολλῆς εὐχαριστήσεως καὶ σχεδὸν μετὰ συγκινήσεως θλέπομεν, ὅτι αἱ ἐν τῇ Δύσει ἐκδιδόμεναι Ἑλληνικαὶ ἐφημερίδες, καίτοι ἀσχολούμεναι καὶ εἰς ἄλλα πολλὰ καὶ σπουδαῖα, δὲν ἀμελοῦσιν ὅμιας νὰ μεταφέρωσιν εἰς τὰς στήλας των καὶ πᾶν τὸ ὑπὸ σοφῶν Εὐρωπαίων δημοσιευόμενον, εἴτε πρὸς δικαιολόγησιν ἢ ὑπεράσπισιν τοῦ ἔθνους μας, εἴτε πρὸς ὄνθιμισιν τῶν κακῶν κειμένων· οὕτως ἀλλοτε ἡ Κλειώ μετέφερεν εἰς τὰς στήλας της ὅλας τὰς σοφὰς πρός τε τὴν Κυβέρνησιν καὶ τὸ ἔθνος συμβουλὰς τοῦ προέδρου τῶν ἀρχαίων Ἑλληνικῶν χρεωγράφων Κυρίου Ἀστερίου· ὅμοίας δὲ φύσεως οὐσῶν τῶν συμβουλῶν τούτων, πρὸς ὅσας καὶ ἡμεῖς ἐκ τύχης ἐδημοσιεύσαμεν τότε διὰ τῆς περὶ συνεταιρισμοῦ πραγματείας μας, ἐσπεύσαμεν νὰ μεταφέρωμεν καὶ ἐκείνας εἰς τὰς στήλας τῆς Μελίσσης πρὸς ἐπικύρωσιν τῶν ἡμετέρων. Βραδύτερον ὁ Κ. Βερθόλδης ἐδημοσίευσεν ἔτερά τινα πολύτιμα περὶ τοῦ χαρακτῆρος τῶν Ἑλλήνων, ταῦτα μετέφρασεν ἀμέσως ἡ Κλειώ, καὶ ἡ πατήσιμη μετηνέγκαμεν καὶ ἡμεῖς εἰς τὰς στήλας τῆς Μελίσσης πρὸς ἐνίσχυσιν τῶν ὅσων καὶ

ἡμεῖς ἐδημοσιεύσμαεν τότε περὶ γεωργικῆς ἑταιρίας καὶ περὶ δασοποιίας. Ήδη δὲ ὁ Κύριος Γουστάβος Εὐχθάλ ἐδημοσιεύσεν ἔτερά τινα σπουδαιότατα περὶ τοῦ χαρακτήρος τῶν Ἑλλήνων, ταῦτα δὲν ἐβράδυνε νὰ μεταφράσῃ καὶ δημοσιεύσῃ καὶ ἡ Κλειώ, αὐτὰ ταῦτα, ἐπικυροῦντα τὰ ὅτα καὶ ἡμεῖς τελευταῖον ἐδημοσιεύσαμέν περὶ τα τῆς ἐν Σύρῳ ἑλληνικῆς ἀτμοπλοΐκῆς ἑταιρίας καὶ περὶ τῆς φύσεως τῆς ἐν Ἑλλάδι ληστείας, σπεύδομεν νὰ μεταφέρωμεν καὶ ἡμεῖς εἰς τὰς στήλας τῆς Μελίσσης.

Ἐκρράζοντες δὲ τὴν εὐγνωμοσύνην μας εἰς τοὺς σοφοὺς συναδέλφους συντάκτας τῆς Κλειοῦς διὰ τὴν πολύτιμον ταύτην ἀνάγνωσιν, ἦν συνεχῶς προσφέρουσιν εἰς τοὺς ἀναγνώστας των διαβεβαιοῦμεν αὐτοὺς, μὲ τὸν θετικώτερον τρόπον, ὅτι διὰ τῶν δημοσιεύσεων τούτων εὐεργετοῦσι πραγματικὴν καὶ πολύτιμον εὐεργεσίαν τὸ ἔθνος· ἀς μᾶς ἐπιτρέψωσι δὲ ἥδη οἱ ἀναγνώσταις τῆς Μελίσσης νὰ κάμωμεν καὶ εἰς αὐτοὺς τὴν ἑξῆς παρατήρησιν. Ὅσοι ἔξι αὐτῶν ἀνέγνωσαν τὰς παραπινέστεις μας πρὸς τὸν μέλλοντα Βασιλέα τῆς Ἑλλάδος δὲν ἐλησμόντοσαν θεσμίας τὸν ἰσχυρισμόν μας, ὅτι οὐδεὶς λαὸς εἶναι εὐδιοικητότερος μὲρ ἀλλὰ συνάμα καὶ δυσδιοικητότερος τοῦ ἑλληνικοῦ, καὶ οὐδεὶς φιλοτιμότερος αὐτοῦ· αὐτὰ ταῦτα περίπου ἐπανελάθομεν καὶ ἐν τῇ περὶ τῆς φύσεως τῆς ἐν Ἑλλάδι ληστείας πραγματείᾳ, αὐτὰ ταῦτα ἔρχεται νὰ ἐπικυρώσῃ ἥδη μὲ τὸ κῦρος τῆς αὐθεντίας του κατὰ τὴν Κλειώ καὶ ὁ σοφὸς Οὐρκουάρτος, λέγων «ἐκ τῆς ἐμαυτοῦ πειρας ἀρύμοια τὸ δικαίωμα νὰ διαδηλώσω, ὅτι οἱ Ἐλληνες, καθ' ὃσον ἐδυνήθησαν νὰ τοὺς σπουδάσω, εἶναι ὁ εἰαγωγύτερος τοῦ κοδιου λαὸς ἄμα δὲ καὶ ὁ δυσδιαστίτερος.» Ἀπαραλλάκτως δὲ, καὶ σχεδὸν κατὰ γράμμα ὁ σοφὸς Οὐρκουάρτος ἔρχεται νὰ ἐπικυρώσῃ καὶ τὰς λοιπὰς δοξασίας ἡμῶν περὶ τῆς φύσεως τῶν ληστῶν τῆς Ἑλλάδος καὶ περὶ τοῦ δημοτικοῦ αὐτῶν συστήματος.

«Τὸ μέγα τῆς ἀνεξαρτήτου Ἑλλάδος δυστύχημα, τὸ πάντων ἄλλων παρεπομένων δυστυχημάτων παραγώγων, εἶναι καθ' ἡμᾶς, ἡ ἔλλειψις τῆς κυβερνητικῆς ἐκείνης αὐθεντίας, ἢτις ἀπορρέει ἐκ τῆς ισορροπίας τῶν θήμων καὶ κοινωνικῶν τοῦ τόπου δυγάμεων. Μὲν ἀληθεύῃ, ὅτι πᾶς ἔκαστος λαὸς ὑπείκει εἰς τὴν ἀνταξίαν αὐτῷ κυβερνητικῶν, πρέπει νὰ ὀμολογήσωμεν ὅτι οὐδεὶς ὑπάρχει λαὸς μᾶλλον τοῦ ἑλληνικοῦ ἀνάξιος ἵνα κυβερνηθῇ. Κατ' ὅμως ὁ λαὸς οὗτος εἶναι φιλόνομος, εἶναι πρᾶος, εἶναι εὐάγωγος, ἀρεὶ ὡς εἴπερ τις ἄλλος ἀντάξιος ἀγαθῆς καὶ οὐφρονος

κυνηγήσεως, ἐπιτηδείας, ἵνα χειραγωγήσῃ αὐτὸν εἰς τὴν δόδῳ τῆς εἰρηνικῆς εὐδαιμονίας καὶ τῆς πολιτικῆς ἀνυψώσεως. . . .

«Οὕτως, ή ἀναθίωσις τῆς Ἀνατολῆς δέον νὰ γίνη διὰ μόνης τῆς Ἀνατολῆς, τουτέστι διὰ μόνης τῆς φρονήσεως τῶν Ἀγατολιτῶν. Τὸ παράδειγμα τῆς Ἑλλάδος (παρατηρεῖ ὁ ὀξυδερκῆς Εἰχθάλ) ἀρκεῖ εἰς τὸ ὑποδεῖξαι τὸν κίνδυνον, τὸν μέλλοντα ἀναποδράστως νὰ ἐπέλθῃ, ἐὰν ή Δύσις ἡξίου ἵνα διαρρύθμισῃ οἰκοθεν καὶ αὐθαιρέτως τὰ ἀνατολικὰ πράγματα. Εἰς πᾶν ὅ, τι ἀφορᾷ ἔσωτὴν, ή Ἀνατολὴ δικαιοῦται, ἵνα ἔχῃ ψῆφον ιδίαν, ψῆφον δὲ οὐχὶ ἀπλῶν ἀλλὰ τελεσθέον. Εἶναι ἀδύνατον τοῦ λοιποῦ τὸ καθυποβάλλειν τὰ ἀνατολικὰ ζητήματα εἰς τὴν κρίσιν πολιτικῶν συγεδρίων ἀνευ τῆς παρουσίας ἀντιπροσώπου τῆς Ἀνατολῆς.

«Τοιαύτας καὶ παραπλησίας ἀρχὰς, ἀπαύγασμα πρακτικοῦ καὶ πεφωτεσμένου πνεύματος, ἐμβριθεστάτου νοός καὶ φιλανθρώπων αἰσθημάτων, εὑρίσκομεν διατετυπωμένας ἐν πάσῃ σχεδίῳ σελίδι τῶν «Δύο Κόσμων». Όλοιοι, ἀληθεῖς ὄληγιστοι τῶν ἐν τῇ Δύσει φιλελλήνων ἔγραψαν, καθάπερ ὁ σοφὸς οὗτος Γαλάτης μετὰ τοσαύτης ζέτεως μεθ ὅσης καὶ φιλεσοφικῆς πεποιθήσεως ὑπὲρ τοῦ ἀγῶνος τοῦ ἑλληνικοῦ ἔθνους καὶ ὑπὲρ τῆς χριστιανικῆς ἐν γένει Ἀνατολῆς. Εἰς ἐπίμετρον δύμως τῶν εἰρημένων, καὶ πρὸς μεῖζονα ἐκτίμησιν τοῦ λίαν φιλέλληνος συγγραφέως, πιστεύομεν ὅτι οἱ ἡμέτεροι ἀναγγῶσται θα διεξέλθωσιν εὐφροσύνως, ὡς ἐν ἐπιλόγῳ, τὰς ἐπομένας περικοπάς, κατ' ἔκλογήν μεθερμηνευθείσας, ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ἐκ τῆς εἰσαγωγῆς καὶ ἐκ τοῦ περὶ Ἑλλάδος κεφαλαίου.

«Κύριος τοῦ προκειμένου πονήματος σκοπὸς εἶναι τὸ ἔξαγορυγον εἰκεστακήνου ἐν Ἑλλάδι διατριβῆς ἀπὸ τοῦ φινιοπώρου 1833 μέχρις Ιουνίου 1835.

«Κατὰ τὴν διατριβὴν ταύτην ἡδυνηθῆμεν νὰ παρατηρήσωμεν τὴν ἔκδεσιν τῆς πρώτης ἀποπείρας, ἥν ἐπεχείρησεν ἡ Εύρωπη, ὅπως ἀναγεννήσῃ ἔθνος τι τῆς Ἀνατολῆς.

«Ομολογητέον ὅτι ή ἀπόπειρα ἀπέτυχεν.

«Παρετηρήθη ἀφ' ἐνὸς μὲν ὅτι ἔθνος γενναῖον καὶ εὐλόγως σεμνυγόμενον ἐπὶ τε τῇ ίδίᾳ ὑπάρξει τετρακισχιλῶν ἐτῶν καὶ ἐπὶ τῇ πρασφάτῳ ἀπελευθερώσεις που, ἔθνοςάσθη μετ' ἀδιαφο-

ρίας καὶ ψυχρότητος εἰς τὰς ἀρμοδιότητας τῆς εὐρωπαϊκῆς διπλωματίας· ἀφ' ἑτέρου δὲ, ὅτι τὸ παρὰ τῆς Εὐρώπης ἐκλεχθὲν συμβούλιον πρὸς διοργάνωσιν τοῦ ἔθνους τούτου κατέστη θέατρον οἰκτίστων διχονοιῶν, ἐστία ἀναρχίας καὶ ὀλεθρίων μηχανοράφημάτων.

«Παρετηρήθη πρὸς τούτοις, ὅτι οἱ Ἑλληνες προετίμησαν τὸ τῆς πατρίδος συμφέρον ἀντὶ τῆς ἐλπίδος τῆς ἑαυτῶν προσωπικῆς εὐημερίας, καὶ ὅτι ὀλόκληρον τὸ ἔθνος κατέδειξεν ὑπομονὴν θαυμασίαν ἀπένευτι τῶν μηχανημάτων καὶ τῶν ἀταξιῶν ὃν ἐγένετο θῦμα.

«Οὕτω διακειμένων τῶν πραγμάτων, ὅποιαν ἀξίαν ἡδυνάμεθα ἡμεῖς ν' ἀποδώσωμεν εἰς τὰς πολλάκις ἔξακοντεσθείσας κατὰ τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Ἀνατολῆς παντοίας ἀληθεῖς τε καὶ μὴ αἰτιάσεις; Ἐνταῦθα η̄ ἥθικότης τῆς Ἀνατολῆς καὶ η̄ ἥθικότης τῆς Δύσεως ἴσταντο ἐνώπιον ἀλλήλων ἐν στιγμῇ ἐπισήμῳ· ταύτην δὲ τὴν φορὰν ἔθεσαί τοι δὲν ἐφαίνετο η̄ Δύσις ὑπερέχουσα.

«Καίτοι λοιπὸν ὁμοιογοῦντες τὴν πολλαπλὴν ὑπεροχὴν, η̄ν ὀφειλομεν εἰς τὸν μέγαν μὲν καὶ γενναῖον, ἀλλὰ καὶ ἀτελῆ πολιτισμὸν ἡμῶν, ἀγόμεθα νὰ πιστεύσωμεν ὅτι η̄ ὑπεροχὴ αὗτη δὲν εἴναι οὔτε τοσοῦτον ἀπόλυτος, οὔτε τοσοῦτον γενικὴ, δοσοκοινῶς ὑπολαμβάνεται.

«Τὰ παθήματα, δσα ἐν τῇ περιπτώσει ταύτη ὑπέστη η̄ Ἑλλάς, θὰ ησαν προσανάκρουσμα ἀλλων παθημάτων, ἐπιφυλασσομένων εἰς ὅλην τὴν Ἀνατολὴν, ἐὰν η̄ Δύσις, προσκαλουμένη ποτὲ νὰ ἐπέμβῃ ἐπὶ μακρότερον χρόνον εἰς τὰς ὑποθέσεις τοῦ ἀλλού ημίσεως τοῦ κόσμου, ἐμελέτα νὰ ἐνεργήσῃ μετὰ τοῦ αὐτοῦ αἰσθήματος τῆς ὑπεροχῆς καὶ μετὰ τῆς αὐτῆς ἀδιαφορίας, ως ἐνήργησεν ἐν Ἑλλάδι. Ή τῶν πρώτων ἡμερῶν ὑπομονὴ δὲν θὰ παρετίνετο ἐπὶ χρόνον ἀδριστον· θὰ μετεβάλλετο ἐντὸς ὀλίγου εἰς οἰκτράν ἀντίδρασιν.

«Η μεγίστη τῶν ἀπελευθερώσεων, ἐκ τῆς ὅποιας σήμερον ἔξηρτηνται ἀπασαι αἱ λοιπαὶ, είναι η̄ ἀπελευθέρωσις τῆς Ἀνατολῆς. Ή Ἀνατολὴ ἔχει ἀνάγκην ν' ἀπαλλαχθῇ τοῦ ἀναθέματος, δι' οὖ η̄ ἡμετέρα ὑπερτίφανος ἐπιστήμη ἐστιγμάτισε τὴν ἀμάθειάν της· συγχρόνως δὲ θ' ἀπελευθερωθῶσιν αἱ φυλαὶ καὶ αἱ πολυάριθμοι τάξεις, τὰ πλήθη τῶν πτερωχῶν τῷ πνεύματι, ἀτινα παρίστανται πρὸ τῶν ὀφθαλμῶν ἡμῶν συνένοχοι τοῦ ἀσυγχωρήτου ἀμαρτήματος τῆς ἀμαθείας καὶ δὲν δύνανται νὰ

έξαλεψώσι τὸ ἀμάρτημα τοῦτο δι' ἐτέρων μεγάλων προτεραιών.

«Ἢ ἀπειλευθέρωσις αὕτη πρέπει νὰ ἔγγαιος ὁ τελευταῖος θρίαμ-  
βος τῆς ἀνθρώπινης ἐλευθερίας· ὡς πρώτιστον δῆμως δρον τῆς  
κατορθώσεως της ἀπαιτεῖ προσπάθειαν διοργανώσεως πολὺ με-  
ζονα τῶν προγενεστέρων καὶ νέαν ἀνάπτυξιν ἀρχῶν τάξεως  
καὶ ἔξουσίας . . . . .

«Εἰδον τοὺς Ἑλληνας (λέγει ὁ Κ. Οὐρκουάρτος) ώς πολίτας καὶ ώς στρατιώτας· ώς ληστάς καὶ ώς πειρατάς· εἰδον αὐτοὺς τρώγοντας τὸν ἄρτον τῆς ἐργασίας, τῆς στρεψοδικίας καὶ τῆς βίας· ἐπεσκέφθην ἀπαντα τὰ χωρία τῆς ἀρχαίας καὶ νεωτέρας Ἑλλάδος ἀπὸ τῶν μεθορίων τῆς Παννονίας, τῆς Δακίας, καὶ τῆς Ἰλλυρίας μέχρι τῆς νοτίου παραλίας τῆς Κρήτης. Ἐκ τῆς ἐμαυτοῦ πείρας ἀρύομαι τὸ δικαίωμα νὰ διαδηλώσω ὅτι οἱ Ἑλληνες, καθ' ὃσον ἡδυνήθην νὰ τοὺς σπουδάσω, εἶναι ὁ ΕΥΑΓΩΓΟΤΑΤΟΣ τοῦ κόσμου λαός, ἀμα δὲ καὶ ὁ ΔΥΣΒΙΑΣΤΟΤΑΤΟΣ· καὶ ὅτι ἐκ τῶν πολλῶν προτερημάτων, ἐφ' οἷς ἀείποτε διαπρέπουσι, δύο εἰσὶ τὰ ἔξοχώτερα, ἡ φιλομάθεια καὶ τὸ φιλοκερδές.

« Ἰπάρχει καὶ τρίτον τι παρὰ τοῖς Ἑλλησιν ἐλατήριον, τὸ τῆς φιλοδοξίας. Δι' αὐτὸ δὲ τοῦτο, ὅτι θηλαδὴ ἀγαπῶσιν οἱ Ἑλληνες τὴν δόξαν καὶ σῆμερον, ὅπως ἡγάπτισαν αὐτὴν ἀνέκαθεν, κέκληνται νὰ ἀναλάβωσιν ἐν τῷ κόσμῳ τὴν θέσιν, ήν κατέσχον καὶ πρότερον.

«Παρὰ τοῖς Ἑλλησιν εὗρεν ὁ Κ. Οὐρκουμάρτος τὰ πρότυπα  
τοῦ δημοτικοῦ συστήματος, ὅπερ ὁφείλει, ἵνα χρησιμεύῃ ὡς  
βάσις τῆς διοργανώσεως τῆς Εύρωπαϊκῆς Τουρκίας· ἐκ τούτων  
ἐξελέξατο ὅσα ἐν τῷ συγγράμματί του ἐπάγει παραδείγματα.  
Διὰ τοῦ δημοτικοῦ συστήματος ἐτήρησαν οἱ Ἕλληνες ἀλώβητον  
τὴν γλώσσαν των, τὴν ἔθνικότητά των καὶ τὴν θρησκείαν των,  
ἀπερ δύμπαντα ἀπώλοντο, ὅπως ἀπώλετο καὶ τὸ σύστημα ἐ-  
κεῖνο. Τὸ δημοτικὸν σύστημα διέπλασε παρὰ τοῖς Ἑλλησιν ἢ  
συνετήρησε τὸ πνεῦμα τοῦ συνεταιρισμοῦ, εἰς τὸ ὄποιον ὁφεί-  
λουσι τὴν πρόσφατον ἐμπορικὴν εὐημερίαν των καὶ τὴν ἔθνι-  
κὴν αὐτῶν ἀνεξαρτησίαν . . . . .

τῇ Ἑλλάδι δὲν είναι, ὡς πιστεύουσιν οἱ πολλοὶ, τόπος οἰκουμενος ὑπὸ λαοῦ φιλοταράχου καὶ ἐπιδεδομένου εἰς τὴν διάρηπαγήν καὶ εἰς τὸν πόλεμον. Ἡ ΕΝΔΟΞΟΣ τῶν κλεφτῶν γενεὰ διέτριβεν ἐν μόνῃ τῇ στρεφῇ Ἑλλάδι, ἐν τοῖς ὄρεσι τῆς Θεσσαλίας καὶ τῆς Ηπείρου, ἔνθα τὰ ὅπλα ἐν ταῖς χερσὶ διὰ παντὸς ἔχουσα, κατώρθωσε νὰ τηρήσῃ τὴν ἑαυτῆς ἀνεξαρτησίαν ἐναντίον τῶν Τούρκων· οἱ λοιποὶ Ἑλληνες ἀσχολοῦνται εἰς τὴν γεωργίαν, εἰς τὸν ποιμενικὸν δίνον, εἰς τὸ ἐμπόριον καὶ εἰς τὴν ναυτιλίαν· καθὼς δὲ συμβαίνει παντοῦ ἀλλοθι, οὕτω καὶ οἱ ἐν Ἑλλάδι γεωργοὶ καὶ ποιμένες καὶ ἐμπόροι καὶ ναυτίλοι ποθοῦσιν ἐν πᾶσι τὴν εἰρήνην καὶ τὴν ἡσυχίαν, ὥπως σπείρωσι καὶ θερίζωσι, ὥπως ἐργάζωνται καὶ κερδαίνωσιν. Τὸ ἐλληνικὸν ἔθνος διαπρέπει, ὡς εἰδομεν, καὶ ἐπὶ τῇ μεγίστῃ εὐκολίᾳ, μεθ' ἣς συμμορφοῦνται πρὸς πάσας τὰς ἐπιθυμίας τῆς ἀρχῆς ἀλλὰ καὶ ἀνεξαρτήτως τῆς ἀγαθῆς ταύτης τοῦ ἔθνικοῦ χαρακτῆρος πραθυμίας ὃνδεις ἀμφιβάλλει ὅτι μία χώρα, ἣς οἱ μὲν κάτοικοι διατελεῦσιν εὐάριθμοι, αἱ δὲ ἀγαθαὶ γαῖαι σιστέτι διαθέσιμοι, παρέχει πολὺ πλείστας παρὰ πᾶσαν ἀλλήν εὐκολίας εἰς κυβερνησιν συνετὴν καὶ φιλόφρονα.

“Ἐκδεστὴ τὰξις τοῦ ἐλληνικὸν ἔθνους δύναται προσφυῶς νὰ παραβληθῇ πρὸς τὴν ἀντιστοιχοῦσαν τάξιν τῶν κατὰ τὴν Δυσιν ἔθνῶν. Βεβαίως ἐν Ἑλλάδι δὲν ὑπάρχουσιν ἐπὶ τοῦ παρόντος αἱ ὑπερβατικαὶ φύσεις, τὰς ὁποίας ἐν ταῖς κοινωνίαις τῆς Δύσεως διαπλάττουσιν ἢ τε θεραπεία τῶν ἐπιστημῶν καὶ τῶν τεχνῶν, ἢ τῶν ἡθῶν κομψότης καὶ τοῦ πλούτου ἢ δύναμις. Ἀντιπαραβάλλοντες δύμας τοὺς ἀγρότας, τοὺς ναύτας, τοὺς ἐμπόρους καὶ τοὺς ἀγροδιαιτούς γαιοκτήτας τῆς Ἑλλάδος πρὸς τοὺς τῶν ἀλλων ἔθνων, δέν θὰ τοὺς εὑρωμεν ὑστεροῦντας οὔτε κατὰ τὴν εὐφύταν, οὔτε κατὰ τὴν ἡμικότητα. Ἡ παροῦσα γενεὰ, διὰ τὴν ἐκτακτὸν θέσιν ἐν ἣ εὑρέθη, διὰ τὰς προσπαθείας δοσας ἡναγκάσθη νὰ καταβάλῃ πρὸς ἀνάκτυσιν τῆς ἀνεξαρτησίας της, διὰ τὴν πρεσοχὴν, ἣν ἐδέσησε νὰ ἐπιστήσῃ εἰς τὰ ἐν Εὐρώπῃ μεγάλα πολιτικὰ συμβάντα, τὰ συνδεόμενα κατὰ τὸ μᾶλλον καὶ ἡττὸν μετὰ τῆς τύχης τῆς, προέβη εἰς μέγαν θαθύδον διανοητικῆς ἀναπτύξεως. Θαυμαζεῖ ὁ ξένος, ἀκούων καὶ τὸν ἐλάχιστον ἐν Ἑλλάδι ἀγροίκον, λαλοῦντα περὶ τῶν πραγμάτων τῆς πατρίδος του καὶ περὶ τῆς πολιτικῆς τῆς Γαλλίας, τῆς Ἀγγλίας καὶ τῆς Φωσσίας.

«Ἐνεκα τῶν στεγῶν σχέσεων, δι' ὃν ἡ τῆς 'Ελλάδος τύχη συνδέεται μετὰ τῶν πολιτικῶν τῆς Εὐρώπης συμφερόντων, κατέστη δυστυχῶς ἡ 'Ελλάς ἀπὸ τῆς πρώτης στιγμῆς τῆς ἀνεξαρτησίας της πεδίον ἀγώνων, ἔνθα, αἱ πρὸς ἀλλήλας πολεμίως διακείμεναι δυνάμεις, αἱ φορούμεναι νὰ ἀγωνισθῶσιν ἐν τῇ ἴδιᾳ χώρᾳ, κατέβησαν δπως ἀναμετρήσωσι καὶ δοκιμάσωσι τὴν ἴσχυν των.»

Σημ. τοῦ Συντάκτου τῆς Μελισσῆς. 'Ἐπειδὴ γίνεται πολὺς λόγος ἐνταῦθι περὶ τοῦ παρ'<sup>1</sup> Ἑλλησιν ἐπικοστοῦντος δημοτικοῦ συστήματος, ὃς μᾶς ἐπιτραπῆ νὰ περιγράψωμεν ἐν τοιούτον σύστημα, ὑπάρχον καὶ ἥδη. 'Ἐν Ἡπείρῳ, ἀπὸ ἀμνημονεύτων χρόνων, ὑπάρχει δημοτικόν τι σύστημα, παραπλήσιον τῆς ὁμοσπονδικῆς δημοκρατίας τῆς 'Αμερικῆς' τεσσαράκοντα εἰσὶ τὰ χωρία, τὰ ἀποτελοῦντα τὴν δημοσπονδίαν ταύτην, καὶ ὄνομαζόμενα κοινῶς Ζαγόρι. Ἐκαστον χωρίου ἐκλέγει τὰς δημοτικὰς ἀρχὰς του, καὶ διοικεῖ τὰ δημοτικά του πράγματα χωρὶς τὴν ἐλαχίστην ἀνάμιξιν οὔτε τῆς τοπικῆς τουρκικῆς ἀρχῆς, οὔτε τῆς δημοσπονδίας, οὔτε ἄλλου τινός οἶου δῆ ποτε. Οἱ προεστῶτες δὲ ἡ οἱ δημογέροντες δῆλων δημοῦ τῶν τεσσαράκοντα χωρίων ἐκλέγουσι τὸν γενικὸν προεστῶτα ἢ ἄρχοντα τῆς δημοσπονδίας, διστις ἐδρεύει ἐν Ίωαννίνοις<sup>2</sup> οὗτος, συγεννοούμενος μετὰ τῶν τοπικῶν ὅθωμανικῶν ἀρχῶν, διοικεῖ τὸ σύνολον τῆς δημοσπονδίας<sup>3</sup> οὐδὲν δῆμως δικαίωμα ἔχει νὰ ἐπέμβῃ εἰς τὰ ἰδιαιτερά ἐκάστου χωρίου, οὔτε αὐτοῦ τοῦ τῆς γεννήσεώς του, δῆπου μάλιστα, ὅταν ἐκ τύχης εὑρίσκηται, εἴναι ἡναγκασμένος νὰ ὑποτάσσηται εἰς τὰς διαταγὰς τοῦ ἐγχωρίου προεστοῦ, νὰ συμμερίζηται καὶ τὰ θάρη τῶν συγχωρίων του, καίτοι ἄλλως διοικῶν τὸ σύνολον τῆς δημοσπονδίας. Τὸ δημοτικὸν τοῦτο σύστημα τοῦ Ζαγορίου εὐημέρησεν εἰς τοσοῦτον ταῦς κατοίκους, τῆς ἄλλως πετρώδους καὶ ἀγόνου ἐκείνης γῆς, ὥστε εἰς τὸ Ζαγόρι σήμερον εὑρίσκει τις παλάτια ἐν τῷ μέσῳ τῆς ἐρήμου, εὑρίσκει πλείονα τῶν εἰκοσι πέντε τοσοῦτον καλῶς κατηρτισμένα ἐλληνικὰ σχολεῖα, ὥστε πολλὰ τούτων δύγαγται νὰ παραβληθῶσι μὲ γυμνάσια· εὑρίσκει πρὸς τούτους δέκα παρθεναγωγεῖα καὶ τεσσαράκοντα ἀλληλοδιδακτικὰ σχολεῖα· ἀμφιβάλλομεν δὲ ὅτι ὑπάρχῃ ἐν Ζαγορίῳ ἀνθρωπος, μὴ δυνάμενος νὰ ἀναγινώσκῃ καὶ νὰ γράψῃ. Ή δὲ πενία παρ<sup>4</sup> αὐτοῖς εἴναι πάντη ἄγνωστος.